

Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 1/62

Bedienungsanleitung

win trijekt

für trigifant

trijekt GmbH Wielandstr. 3 D-57482 Wenden Tel.: +49(0)2762-98825-0 Fax: +49(0)2762-98825-29

e-mail: info@trijekt.de www.trijekt.de



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 2/62



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 3/62

Inhaltsverzeichnis

		Seite
Einsch	alten der Versorgungsspannung	6
1.1	Zündung einschalten	6
1.2	Statusfeld	7
Einstel	lwerte	10
2.1	Drehzahlerfassung	11
2.2	Lambda	14
2.3	Drosselklappe	15
2.4	Motortemperatur / Lufttemperatur	16
2.5	Einspritzung	17
2.6	Funktions-Eingang	19
Inbetrie	ebnahme	20
3.1	Zündungskennfeld	20
3.2	Starten des Motors	21
	1.1 1.2 Einstel 2.1 2.2 2.3 2.4 2.5 2.6 Inbetrie	1.2 Statusfeld. Einstellwerte. 2.1 Drehzahlerfassung. 2.2 Lambda. 2.3 Drosselklappe. 2.4 Motortemperatur / Lufttemperatur. 2.5 Einspritzung. 2.6 Funktions-Eingang. Inbetriebnahme. 3.1 Zündungskennfeld.



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 4/62

Inhaltsverzeichnis

			Seite
4	Kennf	elder	22
	4.1	Unterdruck - Kennlinie	23
	4.2	Unterdruck Leerlauf – Kennlinie	24
	4.3	Luftmasse Korrektur – Kennfeld	25
	4.4	Einspritzkorrektur Lufttemperatur – Kennlinie	26
	4.5	Start – Kennlinie	27
	4.6	Warmlauf – Kennfeld	28
	4.7	Lambda-Zeit - Kennlinie	29
	4.8	Schubabschaltungskennlinie	30
	4.9	Beschleunigungsanreicherungskennlinie (lastabhängig)	31
	4.10	Beschleunigungsanreicherungskennlinie (temperaturabhängig)	31
	4.11	Leerlauf Startwert – Kennlinie	32
	4.12	Leerlauf-Drehzahl – Kennlinie	33
	4.13	Zündungskennfeld	34
	4.14	Zündung Motortemperatur – Kennlinie	35
	4.15	Zündung Luftdruck - Kennlinie	35
	4.16	Zündung Lufttemperatur – Kennlinie	36
	4.17	Ladedruck – Kennfeld	37
	4.18	Ladedruck Einschaltung – Kennfeld	37
	4.19	Spannung-Motortemperatur – Kennlinie	38
	4 20	Spannung-Lufttemperatur - Kennlinie	39



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 5/62

Inhaltsverzeichnis

			S	
Anha	ng			
5.1	Einführu	ung in die Begriffe "Programm" und "Daten"		
5.2	Passwo	rt in trijekt		
	5.2.1	Passwort im trijekt Motorsteuergerät einrichten		
	5.2.2	Passwort eingeben		
5.3	Datenex	cport		
	5.3.1	Exportdatei erstellen		
	5.3.2	Exportdatei erstellen (erweiterte Funktionen)		
5.4	Datenimport			
	5.4.1	Importdatei in trijekt einlesen		
5.5	Datensicherung			
5.6	Programm update			
5.7	Schaltausgänge und Fehlerspeicher definieren			
5.8	Fehlers	peicher auslesen		



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 6/62

1. Einschalten der Versorgungsspannung

1.1 Zündung einschalten



Überprüfen Sie **unbedingt** noch einmal die gesamte Installation des Kabelbaums, bevor Sie den Zentralstecker an das Steuergerät anschließen.

Achten Sie dabei besonders auf korrekten Anschluss der Versorgungsspannung sowie aller Ausgangsleitungen.

Verpolung der Betriebsspannung oder Überlastung der Ausgänge können das Steuergerät zerstören.

Wenn nach Überprüfung der Installation keine Zweifel mehr bestehen, dass die Verkabelung korrekt durchgeführt wurde, kann das Steuergerät bei ausgeschalteter Zündung eingesteckt werden. Wird anschließend die Zündung eingeschaltet, muss die Benzinpumpe für ca. 3 s anlaufen.

Zur Steuerung von trijekt benötigen Sie einen handelsüblichen PC mit Windows®95 oder höher,

- auf dem die mitgelieferte Software Win trijekt installiert ist
- der mit dem Steuergerät über die serielle Schnittstelle verbunden ist.

Nach dem Start der Software können Sie mit der Funktion **Status** (aus dem Menü **Fenster**) eine Anzeige der aktuellen Motordaten aufrufen. Sollten dabei die angezeigten Messwerte für Motortemperatur, Lufttemperatur und Drosselklappenstellung nicht den tatsächlichen Werten entsprechen, müssen die Sensoren eingemessen werden.

Sämtliche Änderungen in den Einstellwerten und Kennfeldern müssen vor dem Ausschalten der Zündung mit der Taste F2 in den Flash Speicher der Steuerung abgesichert werden. Wird das nicht gemacht, sind die Daten nach dem Ausschalten der Zündung wieder auf den vorherigen Werten. Auch "gelernte" Daten gehen dann verloren!

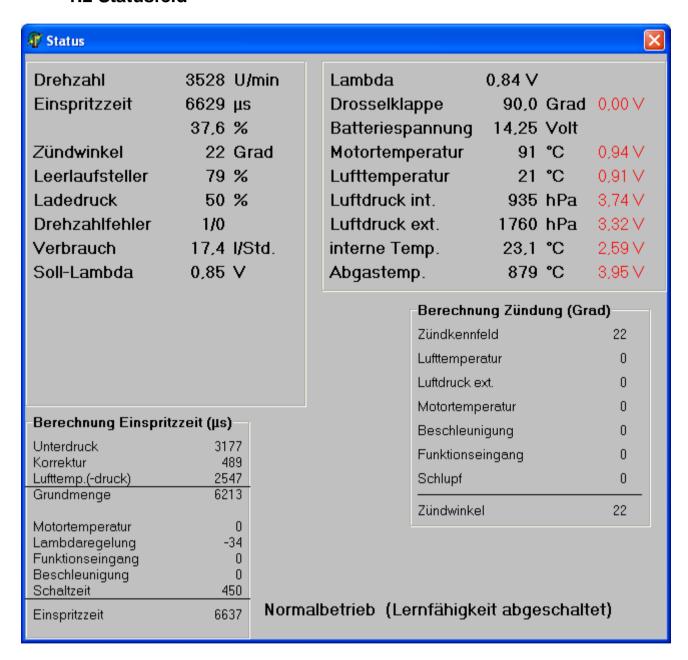
Nach Betätigen der Taste F2 führt die Steuerung einen Reset durch. Die Zündung und Einspritzung wird während des Resets abgeschaltet.



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 7/62

1. Einschalten der Versorgungsspannung

1.2 Statusfeld



- Durch Drücken der Taste F8 werden die rot dargestellten Spannungswerte der Sensoren angezeigt
- Durch Drücken der Leertaste wird in den "Handbetrieb" umgeschaltet
- Durch erneutes Drücken der Leertaste wird von Hand- wieder auf Normalbetrieb umgeschaltet



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 8/62

1. Einschalten der Versorgungsspannung

Statusfeld

Drehzahl	Aktuelle Motordrehzahl				
Einspritzzeit	Aktuelle Einspritzzeit pro Kurbelwellenumdrehung				
	Darunter befindet sich die Düsenauslastung in Prozent, bezogen auf die aktuelle				
	Drehzahl (duty cycle)				
	(Die maximale Düsenauslastung beträgt 93%)				
Zündwinkel	Aktueller Zündzeitpunkt in "Grad vor OT"				
Leerlaufsteller	Aktuelle Ansteuerung des Leerlaufstellers in %				
Ladedruck	Aktuelle Ansteuerung des Ladedruck Taktventils in %				
Drehzahlfehler	Die Zahl vor dem Schrägstrich sind fehlerhafte Impulse.				
	Diese Zahl sollte unter allen Umständen möglichst klein sein (einige wenige				
	Drehzahlfehler beim Starten und Abstellen des Motors sind normal) und möglichst im				
	einstelligen Bereich bleiben. Bei jedem fehlerhaften Impuls werden Zündung und				
	Einspritzung abgeschaltet und die Drehzahlerfassung neu synchronisiert.				
	Steigt die Zahl im laufenden Betrieb stetig an, so muss die Drehzahlerfassung des				
	Motors überarbeitet werden.				
	Die Zahl hinter dem Schrägstrich sind von trijekt erkannte und herausgefilterte				
	fehlerhafte Impulse. Auch diese Zahl sollte unter allen Umständen möglichst klein sein				
	und darf nicht im normalen Betrieb stetig hoch zählen. Die Drehzahlerfassung muss				
	hierbei nicht neu synchronisiert werden.				
Verbrauch	Der hier angezeigte "Momentanverbrauch pro Stunde" errechnet sich aus der				
	Einspritzzeit und der Durchflussmenge, die in den Einstellwerten angegeben wurde				
Soll-Lambda	Sollwert der Lambdasonden-Spannung				
Lambda	Aktueller Lambdawert bzw. Istwert der Lambdasonden-Spannung				
Drosselklappe	Aktueller Drosselklappenwinkel in Grad				
Batteriespannung	Aktuelle Bordspannung in Volt				
Motortemperatur	Aktuelle Motortemperatur in °C				
Lufttemperatur Aktuelle Ansauglufttemperatur in °C					
Luftdruck int. Absoluter Luftdruck im trijekt Steuergerät (=> Umgebungsluftdruck) in hPa					
Luftdruck ext.	Absoluter Saugrohrdruck zwischen Drosselklappe und Einlassventilen in hPa				
interne Temp.	Temperatur im trijekt Steuergerät in °C				
Abgastemp.	Temperatur am Abgastemperatursensor in °C				



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 9/62

1. Einschalten der Versorgungsspannung

Betriebsarten

Start 1	Zündung eingeschaltet, keine Drehzahl erkannt				
Start 2	Drehzahl erkannt, Startmenge wird eingespritzt				
Warmlauf	Motor ist angesprungen und läuft im Warmlaufbetrieb				
Normalbetrieb	Leerlaufbetrieb				
Normalbetrieb	In einem Zeitraum von 5min nach Beendigung des				
(Zeit)	Warmlaufbetriebes ist die Lernfähigkeit der Kennfelder noch				
(=3)	abgeschaltet				
Normalbetrieb	Die Lambdaregelung ist abgeschaltet				
(Lambda abgeschaltet)	Dies kann folgende Gründe haben:				
,	- Die Lambdaregelung ist in den Einstellwerten abgeschaltet				
	- Die Motortemperatur liegt unterhalb der in den				
	Einstellwerten angegebenen Temp. für Lambdaregelung				
	- Die in den Einstellwerten angegebene Zeit nach Motorstart				
	für Start der Regelung ist noch nicht abgelaufen				
	- Der Motor befindet sich in einem Lastbereich, für den in den				
	Einstellwerten (unter "Lambda") der Wert = 0,00 ist				
	 Die Spannung der Lambdasonde ist außerhalb der in den 				
	Einstellwerten angegebenen min/max - Bereichen				
	- Der Lambdasondentest ist in den Einstellwerten				
	eingeschaltet und hat einen Fehlerfall erkannt				
	- Es wurde im Warmlaufkennfeld für hohe Motortemperaturen				
	eine Anreicherung eingestellt, die nun aktiv ist				
Normalbetrieb	Es ist eine Anreicherung aus dem Warmlaufkennfeld aktiv ist, die				
(Temperatur zu niedrig)	über 1,5% liegt				
Normalbetrieb	Während sich der Motor in der Schubabschaltung befindet ist die				
(Schubabschaltung aktiv)	Lernfähigkeit der Kennfelder abgeschaltet				
Normalbetrieb	Die Lernfähigkeit der Kennfelder ist in den Einstellwerten unter dem				
(Lernfähigkeit abgeschaltet)	Punkt Kennfeld abgeschaltet (Wert = 0)				
Normalbetrieb	Bei aktivem Funktions-Eingang ist die Lernfähigkeit der Kennfelder				
(Funktions-Eingang aktiv)	abgeschaltet				
Kennfeld ändern	Das Luftmasse-Korrektur-Kennfeld lernt nun die entsprechende				
	Einspritzzeit in die Richtung des vorgegebenen Lambdasollwertes				
Hand, Schrittweite: XXX	Handbetrieb				
	Die Umschaltung in den Handbetrieb erfolgt durch Betätigung der				
	Leertaste. Die Umschaltung zurück in den Normalbetrieb erfolgt				
	durch erneute Betätigung der Leertaste.				
	Die Schrittweite der Einspritzzeit kann mit den Tasten 1 bis 9				
	geändert werden. Mit den Tasten + und – kann die Einspritzzeit				
	(ausschließlich bei erkannter Drehzahl) um den Betrag der				
	Schrittweite geändert werden.				
	Durch diese Funktion können z.B. die Startmenge und die richtige				
	Einspritzzeit im Leerlauf relativ einfach ermittelt werden.				

"Normalbetrieb" bedeutet, dass das Luftmasse-Korrektur-Kennfeld nicht durch die Lernfähigkeit geändert wird.



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 10/62

2. Einstellwerte

Einführung

Über den Menüpunkt "Fenster" gelangt man in das Fenster "Einstellwerte". In den Einstellwerten werden zahlreiche Angaben zum Motor, den verwendeten Sensoren und Aktuatoren und viele weitere Einstellungen vorgenommen.

Zu jedem Einstellwert erscheint im Kommentar-Feld ein umfangreicher Hilfetext, der Ihnen die richtige Einstellung des jeweiligen Wertes erleichtert.



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 11/62

2. Einstellwerte

2.1 Drehzahlerfassung

Sensoren für Drehzahlerfassung



Beachten Sie **genau** alle hier gegebenen Erläuterungen für die Überprüfung und Einmessung der Sensoren für die Drehzahlerfassung.

Eine 100%ig fehlerfreie Einstellung dieser Werte und Sensoren ist Grundvoraussetzung um den Motor in Betrieb nehmen zu können!

- Rufen Sie aus dem Menü Fenster die Funktion Einstellwerte auf.
- Rufen Sie dort Drehzahlerfassung auf.
- Machen Sie im Feld Offset für Zündwinkel je nach verwendeter Drehzahlerfassung folgende Angaben:
 - bei einem Hallgeber im Zündverteiler den Winkel in Grad zwischen dem Hallsignal und dem OT des 1. Zylinders
 - bei einem Zahnkranz mit Lücke den Kurbelwellenwinkel in Grad zwischen Lücke und OT des 1. Zylinders

Geben Sie einen Schätzwert ein, falls der gesuchte Winkel nicht genau bekannt ist.

- Führen Sie die Funktion ins Flash sichern des Menüs Einstellungen aus, um die Daten in einen der Permanentspeicher des Steuergerätes zu übertragen.
- Rufen Sie anschließend die Funktion Status auf.
- Trennen Sie Benzinpumpe und Einspritzventile von der Spannungsversorgung.
- Starten Sie den Motor.
- Beobachten Sie die Anzeige im Feld Status:
 - Die Drehzahl muss mit ca. 120 bis 300 Umdrehungen angezeigt werden.
 - Während eines durchgehenden Startvorgangs dürfen nicht mehr als 2 Drehzahlfehler auftreten.

Wird die Drehzahl ordnungsgemäß erkannt, muss bei der Erfassung durch einen Induktivsensor an einem Zahnrad mit Lücke noch die Polarität des Sensors geprüft werden.

- Rufen Sie aus dem Menü Test die Funktion Drehzahltest auf.
- Klicken Sie den Button "starten" an.
- Betätigen Sie den Anlasser solange, bis in der Anzeige Zahlenwerte erscheinen.
 Dies geschieht, nachdem trijekt 200 Drehzahlimpulse erkannt hat.
- Lesen Sie die Werte jeweils spaltenweise von oben nach unten ab.

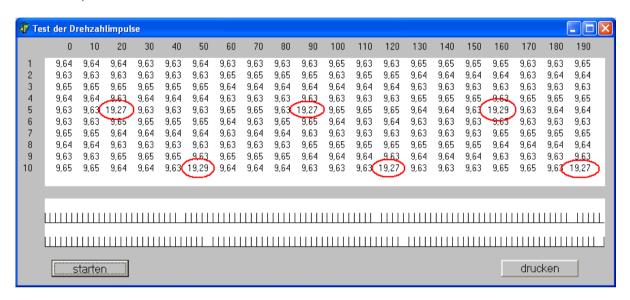
Sie stellen die von **trijekt** gemessenen Zeiten zwischen den vom Sensor erkannten Zähnen und den Zahnlücken dar. Ist der Sensor korrekt angeschlossen, erkennt man die Zahnlücke an einer Zeitverdopplung (bzw. Verdreifachung, bei einer 2 Zähne großen Lücke) zum vorhergehenden Impuls. Wird die Lücke durch zwei aufeinanderfolgende Impulse von ca. 1,5facher Länge dargestellt, müssen Sie den Wert im Feld **fallende Flanke des Drehzahlgebers** ändern.



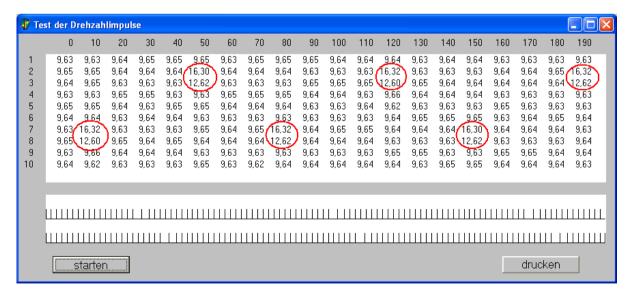
Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 12/62

2. Einstellwerte

Beispiel für Messergebnisse beim Test eines **korrekt** arbeitenden Drehzahlgebers (Zahnkranz mit Lücke; 35 Zähne): Die Lücke im Zahnkranz ist an den **doppelt so langen Impulszeiten** erkennbar - hier 19.27ms.



Beispiel für Messergebnisse beim Test eines **FALSCH** arbeitenden Drehzahlgebers (es wurde derselbe Geber wie oben verwendet, nur die Einstellung des Wertes "**fallende Flanke** des Drehzahlgebers" wurde verändert!)





Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 13/62

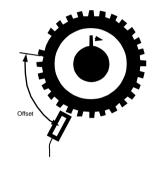
2. Einstellwerte

Typ der Drehzahlaufnahme

Bereich: (0..24)

0 = Ein Pick-up ist an der Kurbelwelle angebracht. An dem Zahnkranz befindet sich eine Lücke für die OT-Erkennung (ein fehlender Zahn). Die Verwendung von Doppelzündspulen ist hierbei möglich.

1 = Ein Pick-up ist an der Nockenwelle angebracht. An dem Zahnkranz befindet sich eine Lücke für die OT-Erkennung (ein fehlender Zahn). Die Verwendung von Doppelzündspulen ist hierbei möglich.

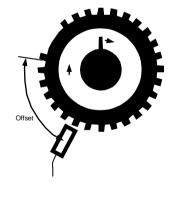


3 = Es wird ein Zündverteiler verwendet. Die Impulse vom Verteiler kommen um einen festen Winkel vor dem jeweiligen Zylinder-OT. Es ist eine externe Zündverteilung erforderlich.

Der Verteiler sollte idealerweise so eingestellt werden, dass sich ein Offset für Zündwinkel von ca.50-70° ergibt.



- **8** = Ein Pick-up ist an der Kurbelwelle angebracht. An dem Zahnkranz befindet sich eine Lücke für die OT-Erkennung (zwei fehlende Zähne). Die Verwendung von Doppelzündspulen ist hierbei möglich.
- **9** = Ein Pick-up ist an der Nockenwelle angebracht. An dem Zahnkranz befindet sich eine Lücke für die OT-Erkennung (zwei fehlende Zähne). Die Verwendung von Doppelzündspulen ist hierbei möglich.





Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 14/62

2. Einstellwerte

2.2 Lambda

Es können vier verschiedene Soll-Lambdawerte festgelegt werden:

Lambda im Leerlauf

Lambda im Teillastbereich

Lambda bei Volllast und niedriger Drehzahl

Lambda bei Volllast und hoher Drehzahl

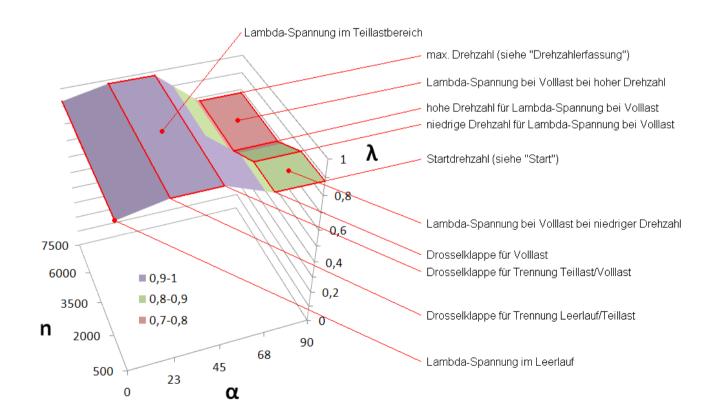
Die Abgrenzungen (Drehzahl und Drosselklappenwinkel) können dabei beliebig festgelegt werden. Zusätzlich kann ein Luftdruckwert festgelegt werden, ab dem "Volllast" erkannt wird, auch wenn sich die Drosselklappe noch im Teillastbereich befindet.

Bei dem Lambdawert im Leerlauf handelt es sich (grafisch dargestellt) um eine Gerade, die genau auf 0° Drosselklappenwinkel liegt.

Bei den Lambdawerten im Teil- und Volllastbereich handelt es sich um Flächen.

Zwischen den eingestellten Grenzen wird der Sollwert linear interpoliert.

Folgendes Bild veranschaulicht, welcher Einstellwert für welche Grenze steht:



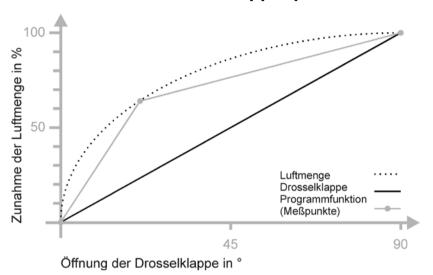


Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 15/62

2. Einstellwerte

2.3 Drosselklappe

Drosselklappenpotentiometer / -schalter



Da sich der Luftstrom im Saugrohr nicht linear zur Öffnung der Drosselklappe erhöht, benötigt **trijekt** zur Bestimmung der Drosselklappenstellung *drei* Spannungs- und Messwerte. Die eingegebenen Spannungswerte hängen vom grundsätzlichen Verhalten des Drosselklappenpotentiometers ab

Es wird ein Drosselklappenpotentiometer verwendet:

- Lesen Sie im Fenster Status unter Drosselklappe die momentan gemessenen Spannungswerte ab, die der Stellung der Drosselklappe bei Leerlauf und Vollgas entsprechen. Die Spannung muss bei Vollgas höher sein als im Leerlauf, ansonsten muss das Poti umgepolt werden.
- Notieren Sie sich diese Werte, da sie nicht unverändert für die Eingabe verwendet werden können.
- Rufen Sie aus dem Menü Fenster die Funktion Einstellwerte auf.
- · Rufen Sie dort Drosselklappe auf.
- Geben Sie im Feld Drosselklappen-Poti Spannung in Leerlaufstellung folgenden Spannungswert ein:
 - gemessene Spannung im Leerlauf + 0,01 V
- Geben Sie im Feld Drosselklappen-Poti Spannung in Vollgasstellung folgenden Spannungswert ein:
 - gemessene Spannung bei Vollgas 0,05 V
- Als Drosselklappentyp wählen Sie den, der ihrer Drosselklappe am nächsten kommt. Mit dieser Eingabe wird der nichtlineare Öffnungsquerschnitt einer Drosselklappe für das Programm "linearisiert".

Es werden Drosselklappenschalter verwendet:

Werden Schalter für die Erkennung der Leerlauf- und Volllastposition verwendet, müssen Sie lediglich angeben, wie viel Unterdruck der Motor im Leerlauf mindestens erreicht. In der Regel sind dies 200hPa oder mehr. Dies ist erforderlich, damit unterschieden werden kann, ob der Volllast- oder der Leerlaufschalter betätigt ist. Herrscht bei betätigtem Schalter Unterdruck im System, handelt es sich um den Leerlaufschalter. Herrscht kein Unterdruck, handelt es sich um den Vollastschalter.

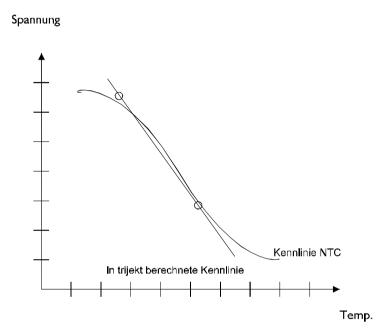


Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 16/62

2. Einstellwerte

2.4 Motortemperatur / Lufttemperatur

Sensor für Motortemperatur / Lufttemperatur



- Ermitteln Sie zunächst den Wert für die Motortemperatur bei kaltem Motor.
- Lesen Sie im Fenster Status unter Motortemperatur den momentan gemessenen Spannungswert ab, der der Temperatur bei kalter Umgebungsluft entspricht.
- Rufen Sie aus dem Menü Fenster die Funktion Einstellwerte auf.
- Rufen Sie dort **Motortemperatur** auf.
- Geben Sie im Feld Motortemperatur kalt: Spannung den Spannungswert ein, den Sie im Fenster Motor Status abgelesen haben.
- Geben Sie im Feld bei Grad Motortemperatur den Temperaturwert ein, den Sie für den kalten Motor ermittelt haben.
- Schätzen Sie die Werte für den warmen Motor zunächst grob ab und geben Sie sie in die Felder Motortemperatur warm: Spannung bzw. bei Grad Motortemperatur ein.
- Ermitteln Sie die genauen Werte, wenn der Motor warmgelaufen ist und korrigieren Sie ggf. Ihre vorherigen Eingaben.



Beachten Sie, dass die eingegebenen Spannungs- und Temperaturwerte für "warm" und "kalt" möglichst weit auseinander liegen sollten.

Die von trijekt erzeugten Spannungswerte betragen

- 4,9 V bei einem offenen Messeingang
- 0 V bei einem kurzgeschlossenen Sensor.

Die später von **trijekt** angezeigten Temperaturwerte können von der aktuellen Temperatur abweichen, da die meisten Sensoren keine lineare Kennlinie aufweisen.

Sensoren mit einer stark nichtlinearen Kennlinie sollten über den Punkt "Motortemperatur aus Kennlinie" eingestellt werden. Die Kennlinie wird dann unter "Kennfelder" angezeigt und kann mit 17 Punkten genau eingestellt werden. Von vielen handelsüblichen Sensoren können wir Ihnen die passende Kennlinie auf Anfrage zur Verfügung stellen.



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 17/62

2. Einstellwerte

2.5 Einspritzung

Düsenschaltzeit messen

Die Höhe der Batteriespannung wirkt sich sehr stark auf die Öffnungszeit der Einspritzdüsen aus. Bei gerissenem Keilriemen z.B. sinkt die Batteriespannung und durch die dann trägere Düsenöffnungszeit würde das Gemisch abmagern.

Um eine Kompensation zu schaffen werden diese Einstellwerte benötigt.

Die Düsen werden mit dem späteren Systemdruck beaufschlagt.

Bei dem Test wird der Einspritzausgang aktiviert. Die Düse wird eine Zeit lang automatisch aus dem Programm heraus angetaktet. Die Menge des Benzins wird dann gewogen und notiert. Der Test besteht aus mehreren Zyklen die vom Programm vorgegeben sind.

Die gewonnenen Erkenntnisse werden in den Einstellwerten eingetragen.

Während des Tests kann man sehr gut sehen wie sich die Versorgungsspannung auf die Öffnungszeit der Düsen und somit auf die Menge auswirkt.

Alle Einspritzdüsen sollten grundsätzlich auf gleiche Menge überprüft werden.

Das bedeutet, dass es sinnvoll ist, den Test mit jeder Einspritzdüse durchzuführen, damit man sicher sein kann, dass alle den gleichen Durchsatz haben.

Denn wenn z.B. 3 Düsen jeweils 100% bringen und eine 80%, so laufen nach der Abstimmung 3 Zylinder zu fett und einer viel zu mager.

(Wir messen ja nur mit einer Lambdasonde das Ergebnis der Verbrennung aller Zylinder)

Das Ergebnis ist klar, der magere Zylinder ist zuerst kaputt und der Motor hat bis dahin noch nicht einmal seine volle Leistung gehabt.

Folgendes Bild zeigt deutlich, dass selbst bei nagelneuen Düsen nicht immer alles in Ordnung sein muss:



Dieses Bild soll verdeutlichen, wie unterschiedlich einige "gleiche" Einspritzdüsen arbeiten können!



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 18/62

2. Einstellwerte

Düsenschaltzeit messen

- Entfernen Sie die Anschlussstecker der Einspritzventile an Zylinder 2, 3 und 4
- Entfernen Sie die Einspritzleiste samt Einspritzdüsen von Ihrem Motor und stellen Sie ein Gefäß unter die Düse des ersten Zylinders
- Ermitteln Sie zunächst den Wert für "niedrige" Batteriespannung und 2500µs Öffnungszeit
- Dabei kann man sich behelfen, indem man eine "schlappe" Batterie oder idealerweise ein regelbares Labornetzteil zur Spannungsversorgung benutzt, das einen entsprechend hohen Strom liefern kann.
- Die Spannung sollte möglichst unter 11Volt betragen
- Rufen Sie in win trijekt die Funktion Extras auf und wählen den Punkt Düsenschaltzeit messen aus.
- Während des Tests wird die Benzinpumpe automatisch von trijekt eingeschaltet
- Klicken Sie auf den Button "starten" um den ersten Zyklus zu starten.
- Nachdem dieser Zyklus beendet ist, müssen Sie das Gewicht des Kraftstoffs in das entsprechende Feld eintragen und das Gefäß wieder leeren.
- Diesen Vorgang wiederholen Sie nun für "niedrige" Batteriespannung und 8000µs Öffnungszeit
- Nun erscheint unten die Einschaltzeit der Einspritzdüse für niedrige Batteriespannung
- Notieren Sie sich diesen Wert und den Wert der dazugehörigen Batteriespannung, um diese später in den Einstellwerten einzutragen.
- Ermitteln Sie nun den Wert für "hohe" Batteriespannung
- Betreiben Sie die Batterie zusätzlich mit einem Ladegerät oder regeln Ihr Labornetzteil auf eine höhere Spannung.
- Die Spannung sollte über 12,5Volt betragen
- Wiederholen Sie den oben beschriebenen Vorgang nun für die "hohe" Batteriespannung



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 19/62

2. Einstellwerte

2.6 Funktions-Eingang

Mit den Funktionseingängen können verschiedene Funktionen ausgeführt werden. Sie müssen dabei angeben, welche Funktion durch welchen Eingang ausgeführt wird. Dies wird über einen dezimalen Einstellwert angegeben, der binär den Eingang für die jeweilige Funktion festlegt.

Der Dezimalwert lässt sich berechnen, indem man die Dezimalwerte der einzelnen Bits addiert, die vom Funktionseingang 2 ausgeführt werden sollen.

Alle übrigen Funktionen werden automatisch vom Funktionseingang 1 übernommen.

Der Dezimalwert wird wie folgt bestimmt:

Funktion	Drehzahlbegrenzerverstellung	Ladedruck- und Einschaltungsverstellung	Leerlaufdrehzahlverstellung	Zündwinkelverstellung	Einspritzzeitänderung	Lambdaregelung Ein/Aus
Bit-Nr.	Bit 5	Bit 4	Bit 3	Bit 2	Bit 1	Bit 0
Wert (dezimal)	32	16	8	4	2	1

Beispiel:

Das Signal für Lambdaregelung Ein/Aus (Bit 0) und die Zündwinkelverstellung (Bit 2) werden vom Funktionseingang 2 und alle anderen Signale vom Funktionseingang 1 genommen.

Der Binärwert beträgt demnach: 000101

Die Dezimalwerte des Bit 0 und des Bit 2 werden addiert, um den entsprechenden Wert zu erhalten, der in den Einstellwerten eingetragen werden muss.

1 + 4 = Eingabewert 5



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 20/62

3. Inbetriebnahme

3.1 Zündungskennfeld

Ist der Abstand zur Zahnlücke/zum OT-Signal nicht genau bekannt, sollte nun versucht werden, diesen bei Anlasserdrehzahl zu ermitteln. Gehen Sie dazu folgendermaßen vor:

- Rufen Sie aus dem Menü Kennfelder die Funktion Zündung auf.
- Geben Sie im oberen linken Feld (niedrigste Drehzahl und niedrigste Drosselklappenstellung) eine 0 ein.
- Klicken Sie den Button "nach trijekt senden" an.
- Rufen Sie aus dem Menü Fenster die Funktion Einstellwerte -> Zündung auf.
- Geben Sie in den Feldern "Zündungs-Motortemperatur-Kennlinie EIN", "Zündungs-Lufttemperatur-Kennlinie EIN" und "Zündungs-Luftdruck-Kennlinie EIN" ieweils eine "0" ein.
- Klicken Sie den Button "nach trijekt senden" an.
- Führen Sie die Funktion **ins Flash sichern** (Taste F2) aus, um die Daten in einen der Permanentspeicher des Steuergerätes zu übertragen.
- Trennen Sie Benzinpumpe und Einspritzventile von der Spannungsversorgung.
- Starten Sie den Motor.
- Kontrollieren Sie den Zündwinkel mit einer Zündzeitpunkt-Pistole.
- Korrigieren Sie ggf. die Angaben unter Drehzahlerfassung Offset für Zündwinkel.



Einige Zündzeitpunkt-Pistolen reagieren sehr schlecht bei Anlasserdrehzahl!

In diesem Fall muss der Motor gestartet werden! Da die meisten Motoren bei 0° Frühzündung schlecht anspringen und im Leerlauf nicht stabil laufen, wird empfohlen für den Leerlauf eine geringe Frühzündung (5-10°) und im Bereich um 2000 bis 2500U/min 0° einzustellen. Nun wird der Motor mit dem Gaspedal auf einem Drehzahlwert zwischen 2000 und 2500U/min gehalten, um einen Zündwinkel von 0° zu erhalten. Nun wird der Zündwinkel abgelesen und der Offset ggf. korrigiert.

Das Zündkennfeld wird so gestaltet, dass bei Anlasserdrehzahl mit zunehmender Öffnung der Drosselklappe immer mehr Frühzündung gegeben wird. Die Frühzündung bewirkt ein leichteres Anspringen des Motors, von dem ja noch keine Einspritz- und Zündwerte vorliegen.



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 21/62

3. Inbetriebnahme

3.2 Starten des Motors

Da die erste Inbetriebnahme eines Motors mit einer nur unvollständig abgestimmten Einspritzanlage zu einer kniffligen Aufgabe werden kann und von Motor zu Motor unterschiedlich verläuft, erhalten Sie an dieser Stelle einige allgemeine Tipps.

- Rufen Sie in Win trijekt aus dem Menü Fenster die Funktion Status auf.
- Schalten Sie im Programm mit der **Leertaste** auf Handbetrieb um Im Fenster **Status** wird unten **Hand** angezeigt.
- Mit den Tasten 1-9 kann nun die Schrittweite festgelegt werden, mit der die Einspritzmenge verändert wird
- Stellen Sie die Schrittweite mit der Taste 8 auf 500µs ein
- Mit den Tasten + und kann die Einspritzzeit nun während dem Startvorgang in 500µs Schritten verändert werden
- Starten Sie den Motor und setzen Sie die Einspritzzeit während des Startvorganges immer weiter nach oben, bis der Motor anspringt. In einigen Fällen kann es helfen beim Start etwas mit dem Gaspedal zu spielen. Sollte ein Wert von ca.10000µs überschritten werden und der Motor immer noch nicht angesprungen sein, sollte man den Startversuch abbrechen und die Ursache dafür suchen. Die Erfahrung zeigt, dass es in den meisten Fällen Probleme bei der Drehzahlaufnahme gibt. Sie sollten also sicher gehen, dass während des Startvorganges im Status-Feld eine Drehzahl größer als 60 angezeigt wird!
- Reduzieren Sie nach dem Anspringen des Motors wieder die Einspritzzeit bis in einen Bereich, in dem der Motor im Leerlauf noch sauber läuft



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 22/62

4. Kennfelder

Da es keine mathematische Formel gibt, die aus den Eingangsgrößen die exakte Einspritzzeit berechnet, wird die Einspritzzeit im Wesentlichen über Kennfelder und Kennlinien ermittelt. Diese können vom Benutzer entsprechend eingestellt werden. Insgesamt stehen 20 Kennfelder bzw. Kennlinien zur Verfügung:

- Unterdruck Kennlinie
- Unterdruck Leerlauf Kennlinie
- Luftmasse Korrektur Kennfeld
- Einspritzkorrektur Lufttemperatur Kennlinie
- Start Kennlinie
- Warmlauf Kennfeld
- Lambda-Zeit Kennlinie
- Schubabschaltungskennlinie
- Beschleunigungskennlinie (lastabhängig)
- Beschleunigungskennlinie (temperaturabhängig)

- Leerlauf Startwert Kennlinie
- Leerlauf Drehzahl Kennlinie
- Zündungskennfeld
- Zündung Motortemperatur Kennlinie
- Zündung Luftdruck Kennlinie
- Zündung Lufttemperatur Kennlinie
- Ladedruckkennfeld
- Ladedruck Einschaltung Kennfeld
- Spannung-Motortemperatur Kennlinie
- Spannung-Lufttemperatur Kennlinie

Die Schrittweite kann mit den Tasten 1 bis 9 geändert werden.

Mit den Tasten + und – wird der Kennfeldwert um den Betrag der Schrittweite angehoben bzw. abgesenkt.

Funktion "Steigungen ändern":

Über die Funktion "Steigungen ändern" kann man die max. Änderung von einem zum nächsten Kennfeldpunkt angeben. (max. Steigung und max. Gefälle)

Somit würde der nächstgelegene Kennfeldpunkt automatisch auf ein entsprechendes Niveau nach oben oder unten gezogen.

Diese Funktion kann die Abstimmung des Motors bei richtiger Einstellung deutlich erleichtern, aber bei falscher Einstellung hingegen nahezu unmöglich machen. Diese Werte sollten nur erfahrene Anwender verändern!!!

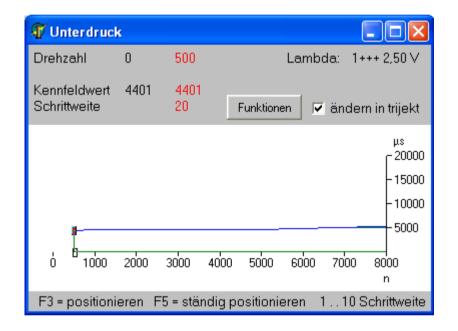


Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 23/62

4. Kennfelder

4.1 Unterdruck - Kennlinie

Hier misst der Luftdrucksensor den Luftdruck zwischen Drosselklappe und Einlassventilen (Saugrohrdruck). Diese Kennlinie gibt den Einspritzwert bei Standardatmosphärendruck (= 1013 hPa) in Abhängigkeit von der Drehzahl an.



Der Wert, der sich bei einer Drehzahl aus dieser Kennlinie ergibt, wird mit dem aktuellen Saugrohrunterdruck und der Lufttemperatur korrigiert, woraus sich die Grundeinspritzmenge ergibt.

Nachdem der Motor im Handbetrieb gestartet wurde und im warmen Zustand sauber im Leerlauf läuft, liest man die Werte Einspritzzeit, Schaltzeit, und Saugrohrdruck ab.

Der erste Punkt auf der Kennlinie, für die niedrigste Drehzahl, kann wie folgt bestimmt werden:

Die weiteren Punkte der Kennlinie liegen auf einem ähnlichen Niveau.

Für die erste Abstimmung sollte die Linie zunächst gleichmäßig ansteigen, auf einen Endwert, der 1000µs über dem ersten Wert liegt.



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 24/62

4. Kennfelder

4.2 Unterdruck Leerlauf - Kennlinie

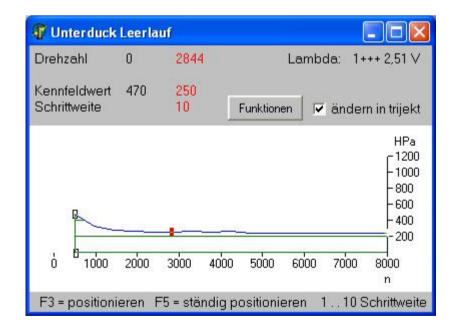
Diese Kennlinie wird aktiv, wenn die Luftmassenerfassung über "Saugrohrunterdruck (erweiterte Funktion)" geschieht.

Es müssen zwei Kennlinien abgestimmt werden. Die erste Kennlinie (Unterdruck) ist die bisher bekannte Saugrohrunterdruck-Kennlinie. In ihr wird die Einspritzzeit bei dem Standardluftdruck von 1013 HPa festgelegt.

In der zweiten Kennlinie (Unterdruck Leerlauf) wird ebenfalls über der Drehzahl der Luftdruck festgelegt, bei der die Einspritzzeit Null wird.

Bei der Abstimmung wird zweckmäßigerweise folgendermaßen vorgegangen:

- Im Leerlauf muss man etwas Gas geben bis der Motor hochdreht und dann sofort das Gas wieder wegnehmen. Dabei liest man den kleinsten angezeigten Saugrohrunterdruck im Status ab. Von diesem zieht man ca. 20 Prozent ab und stellt die "Unterdruck Leerlauf"-Kennlinie konstant auf diesen Wert ein.
- Die Unterdruck-Kennlinie wird nun möglichst bei hoher Last (eventuell Volllast) auf den gewünschten Lambdawert eingestellt.
- Die "Unterdruck Leerlauf"-Kennlinie wird nun im Leerlauf (im ausgekuppelten Zustand) über der Drehzahl auf den gewünschten Lambdawert eingestellt.
 Dabei ist zu beachten, dass die Einspritzzeit niedriger wird, wenn der Kennfeldwert (Saugrohrdruck) erhöht wird.



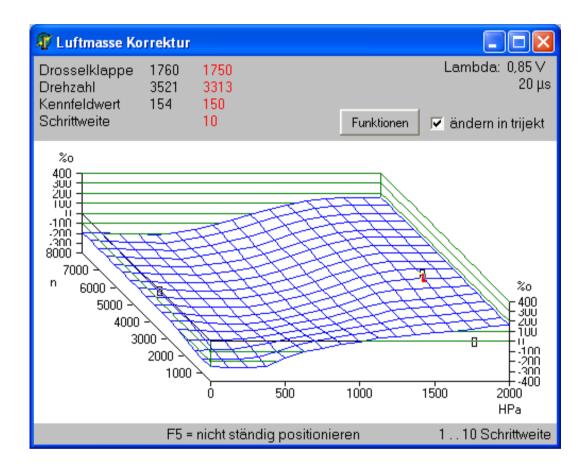


Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 25/62

4. Kennfelder

4.3 Luftmasse Korrektur - Kennfeld

Dieses Kennfeld dient zur Feinabstimmung des Saugrohrunterdrucks.



Auf der vorderen Achse liegt der Saugrohrdruck und auf der nach hinten gerichteten Achse die Drehzahl. Der Wert des Kennfeldes gibt an um wie viel Promille der Wert aus der Saugrohrunterdruckkennlinie bei den verschiedenen Betriebspunkten korrigiert wird. Dieses Kennfeld braucht normalerweise nicht per Hand eingestellt werden, sondern man kann es im Hintergrund selbst lernen lassen.



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 26/62

4. Kennfelder

4.4 Einspritzkorrektur Lufttemperatur - Kennlinie

Die Korrektur der Einspritzzeit in Abhängigkeit der Lufttemperatur wird im Regelfall intern über eine Formel berechnet, die den theoretisch korrekten physikalischen Zusammenhang zwischen Lufttemperatur und der daraus entstehenden Änderung der Luftmasse wieder gibt (Gasgleichung). Die "Normaltemperatur" ist dabei auf 14°C festgelegt:

Korrekturwert [%] =
$$\frac{287K}{\text{Lufttemp.} + 273K} * 1000 - 1000$$

In einigen Fällen kann es vorkommen, dass dieser "theoretische Faktor" nicht mit der Realität übereinstimmt und der Lufttemperaturabhängige Eingriff in die Einspritzzeit zu hoch ist.

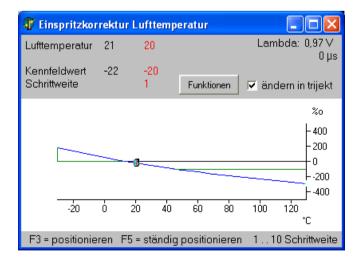
Ein Grund hierfür kann z.B. sein, dass die gemessene Temperatur nicht mit der tatsächlichen Ansauglufttemperatur übereinstimmt (z.B. wenn der Sensor stark von der Strahlungswärme des Saugrohrs beeinflusst wird). Um hier eine entsprechende Korrektur vorzunehmen, kann man die "Einspritzkorrektur Lufttemperatur – Kennlinie" in den Einstellwerten einschalten.

In dieser Kennlinie können Sie selbst festlegen, um wie viel Promille die Einspritzzeit bei der jeweils gemessenen Ansauglufttemperatur korrigiert werden soll.

Dies könnte z.B. nach der DIN-Formel mit 20°C Normaltemperatur erfolgen:

Korrekturwert [%] =
$$\sqrt{\frac{293K}{\text{Lufttemp.} + 273K}}$$
 * 1000 - 1000

Beispielkennlinien:



Luft- temp. °C	int. Formel (14°C Normal- temperatur)	DIN-Korrektur (bei 14°C Normal- temperatur)	DIN-Korrektur (bei 20°C Normal- temperatur)
-50	287	134	146
-40	232	110	121
-30	181	87	98
-20	134	65	76
-10	91	45	55
0	51	25	36
10	14	7	18
20	-20	-10	0
30	-53	-27	-17
40	-83	-42	-32
50	-111	-57	-48
60	-138	-72	-62
70	-163	-85	-76
80	-187	-98	-89
90	-209	-111	-102
100	-231	-123	-114
110	-250	-134	-125
120	-270	-145	-137
130	-288	-156	-147
140	-305	-166	-158
150	-322	-176	-168

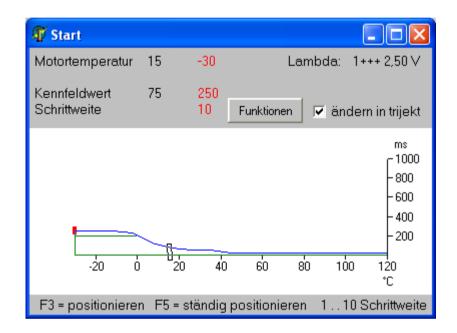


Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 27/62

4. Kennfelder

4.5 Start - Kennlinie

Die Startkennlinie wird, wie der Name schon sagt, nur beim Starten nach dem Einschalten von **trijekt** benötigt. Nach der ersten erkannten Motorumdrehung wird die dort eingetragene Einspritzzeit (in Abhängigkeit von der Motortemperatur) einmalig eingespritzt. Damit werden die Wände des Einspritzkanals vorbenetzt. Es ist vergleichbar mit dem Treten des Gaspedals vor dem Starten bei Vergasermotoren.





Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 28/62

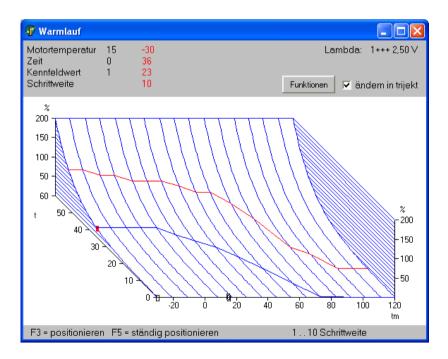
4. Kennfelder

4.6 Warmlauf - Kennfeld

Im kalten Zustand muss der Motor etwas fetter laufen als im warmen Zustand. Das Warmlaufkennfeld dient dazu, die Einspritzzeit in Abhängigkeit von der Motortemperatur und der Zeit um einen bestimmten Prozentwert anzuheben. Der Warmlauf eines Motors besteht aus zwei Phasen, die in einander übergehen und sich auch überschneiden.

Wird ein kalter Motor gestartet, so werden zunächst der Brennraum und die Zylinderwände aufgeheizt. Während dieser Zeit ist die Anreicherung sehr hoch, da sehr viel Benzin an den Wänden kondensiert und nicht verbrennen kann. Da der Motortemperaturfühler davon nichts mitbekommt, da er zu weit weg vom Brennraum angebracht ist, muss diese Anreicherung zuerst zeitabhängig zurückgefahren werden.

Nach einer gewissen Zeit sind die Zylinderwände soweit aufgeheizt, dass kaum noch Benzin daran kondensiert. Allerdings ist der gesamte Motorblock und das Motoröl noch ziemlich kalt und man braucht etwas mehr Leistung, um den Motor im unteren Drehzahlbereich am Laufen zu halten. Für diese zweite Phase reicht deshalb eine reine motortemperaturabhängige Anreicherung aus.



Die vordere Achse zeigt die aktuelle Motortemperatur und die nach hinten gerichtete Achse die Zeit in Sekunden. Das Kennfeld besteht in Wirklichkeit aus zwei Kennlinien, die auf einer nach vorne abfallenden Ebene liegen. Die obere Kennlinie zeigt die Anreicherung direkt nach dem Start des Motors. Mit der Zeit läuft der aktuelle Betriebspunkt auf der abfallenden Ebene nach vorne, wodurch die Anreicherung abgebaut wird. Erreicht der Betriebspunkt die untere (bzw. vordere) Kennlinie, wird nur noch die Anreicherung auf dieser Kennlinie verwendet. Diese sinkt weiter bei höher werdender Motortemperatur.

Der Betriebspunkt liegt also immer auf bzw. zwischen den beiden Kennlinien.

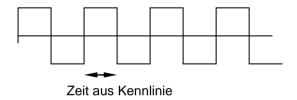


Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 29/62

4. Kennfelder

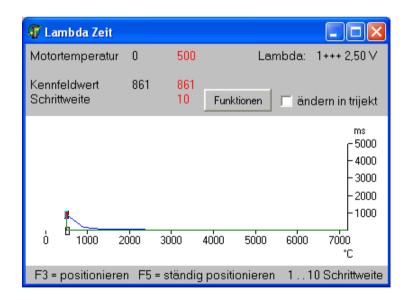
4.7 Lambda-Zeit - Kennlinie

Diese Kennlinie wird nur verwendet, wenn die Regelungsart auf 'Abgas' eingestellt ist. Bei dieser Regelungsart pendelt die Einspritzzeit um den Mittelwert, der sich aus den Kennfeldern bzw. Kennlinien berechnet.



Diese Art der Steuerung dient dazu, eine bessere Lambdabestimmung zu erhalten und um das Abgas im leicht mageren Zustand zu halten, damit der Katalysator etwas mehr Restsauerstoff erhält.

Bei niedrigen Drehzahlen muss diese Umschaltzeit etwas länger sein (ca. 1,5s) als bei hohen Drehzahlen.





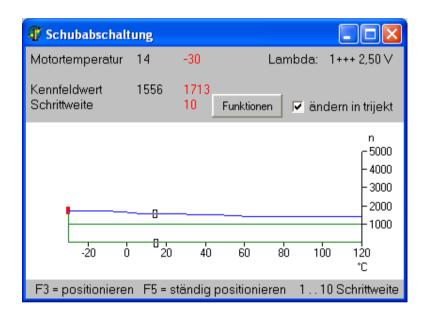
Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 30/62

4. Kennfelder

4.8 Schubabschaltungskennlinie

Ist die Schubabschaltung aktiviert, so wird bei geschlossener Drosselklappe (Winkel = 0 Grad) und oberhalb der in dieser Kennlinie angegebenen Drehzahl die Einspritzung abgeschaltet. Die Drehzahl ist dabei abhängig von der Motortemperatur. Wichtig ist die Drehzahl nicht beim Übergang in die Schubabschaltung, sondern wenn man im ausgekuppelten Zustand das Gas wegnimmt und der Motor von einer hohen Drehzahl aus kurz in die Schubabschaltung geht und wieder einschaltet. Die Drehzahl fällt dabei wie ein Stein von oben herunter. Ist die hier eingestellte Drehzahl zu niedrig, geht der Motor aus, bevor die Einspritzung wieder richtig greifen kann.

Dieser Effekt ist umso stärker, je kälter der Motor ist. Deshalb muss bei tiefen Temperaturen die Einschaltdrehzahl etwas höher eingestellt werden.



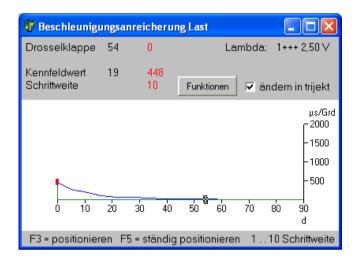


Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 31/62

4. Kennfelder

4.9 Beschleunigungsanreicherungskennlinie (lastabhängig)

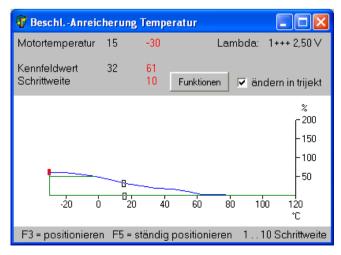
Damit der Motor gut am Gas liegt, muss im Augenblick des Gasgebens das Gemisch etwas angereichert werden. Dies geschieht mit Hilfe dieser Kennlinie.



Die X-Achse stellt die Drosselklappenstellung dar. Die Fläche unterhalb der Kennlinie stellt die Beschleunigungsanreicherung dar. Wird z.B. die Drosselklappe von 0 Grad plötzlich auf 20 Grad geöffnet, so wird die Fläche in diesem Bereich unterhalb der Kennlinie berechnet und als Maß für die zusätzliche Benzinmenge verwendet. Eine Beschleunigungsanreicherung ist nur in den unteren Drosselklappenstellungen erforderlich. Deshalb sinkt die Kennlinie nach rechts sehr schnell ab.

4.10 Beschleunigungsanreicherungskennlinie (temp.-abhängig)

Im kalten Zustand benötigt der Motor eine höhere Beschleunigungsanreicherung als im warmen Zustand. Mit dieser Kennlinie wird die lastabhängige Beschleunigungsanreicherung entsprechend korrigiert. Die X-Achse stellt daher die Motortemperatur dar und die Y-Achse die Korrektur in Prozent.





Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 32/62

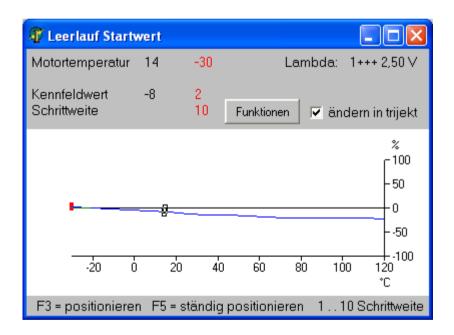
4. Kennfelder

4.11 Leerlauf Startwert - Kennlinie

Kommt der Motor in den Leerlaufbereich, so sollte der Leerlaufsteller möglichst schon sofort soweit aufgehen, dass die gewünschte Leerlaufdrehzahl erreicht wird. Die Leerlaufregelung ist in der Regel zu träge, so dass die Drehzahl im ersten Moment zu weit absinkt und der Motor eventuell ausgeht. In dieser Kennlinie wird festgelegt wie weit der Leerlaufsteller aufgeht, wenn der Motor z. B. von einer hohen Drehzahl in den Leerlaufbereich kommt. Dies ist allerdings auch abhängig von der Motortemperatur, da im kalten Zustand auch die Leerlaufdrehzahl etwas höher ist und der Motor noch ziemlich schwergängig läuft.

Sinnvollerweise sollte der Startwert immer etwas höher liegen als es für die Leerlaufdrehzahl erforderlich ist. Kommt der Motor in den Leerlaufbereich, so regelt **trijekt** dann immer von einer etwas erhöhten Drehzahl auf die eingestellte Leerlaufdrehzahl herab.

Diese Kennlinie ist nur bei eingeschaltetem Leerlaufsteller aktiv.



Die Y-Achse gibt für jede Motortemperatur den Wert des Leerlaufstellers an, wenn der Motor in den Leerlaufbereich kommt.

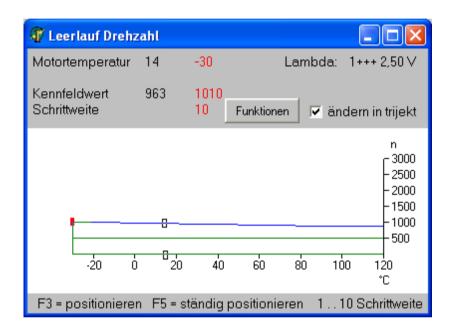


Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 33/62

4. Kennfelder

4.12 Leerlauf Drehzahl - Kennlinie

In dieser Kennlinie wird die Leerlaufdrehzahl angegeben. Sie ist allerdings nur aktiv, wenn auch der Leerlaufsteller eingeschaltet ist. Bei einem kalten Motor sollte die Leerlaufdrehzahl etwas angehoben werden, um einen sauberen Rundlauf des Motors sicherzustellen.





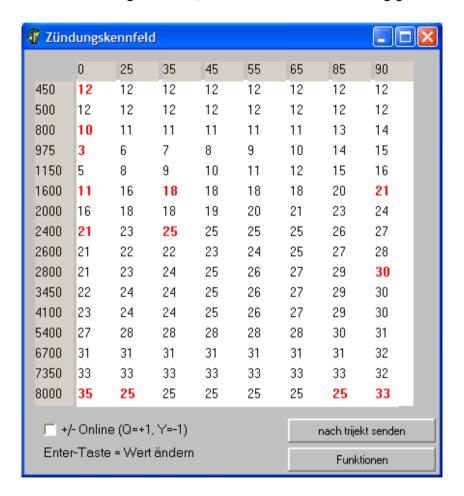
Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 34/62

4. Kennfelder

4.13 Zündungskennfeld

Im Zündungskennfeld werden die Zündwinkel bei verschiedenen Drehzahl/ Drosselklappen-Kombinationen eingetragen. Es stehen maximal 16 frei wählbare Drehzahlen und 8 frei wählbare Drosselklappenstellungen zur Verfügung. Es ist das einzige Kennfeld, das nicht grafisch geändert bzw. dargestellt werden kann.

Werte über 100 werden als hPa angenommen, wodurch ein luftdruckabhängiger Zündwinkel erfolgt.



Es brauchen nicht alle Zeilen und Spalten ausgefüllt werden. Man kann das Kennfeld z.B. auch auf eine Spalte reduzieren. Das entspräche somit einer drehzahlabhängigen Fliehkraftverstellung beim Verteiler.

Außerdem brauchen im Kennfeld nicht alle Punkte der verwendeten Spalten und Zeilen eingetippt werden, sondern man kann sich auf die wesentlichen Stützpunkte konzentrieren. Die übrigen Punkte werden bei der Eingabe automatisch interpoliert. Damit kann ein komplettes Kennfeld mit nur wenigen Eingaben realisiert werden.

trijekt interpoliert nochmals zwischen allen Punkten im Kennfeld.

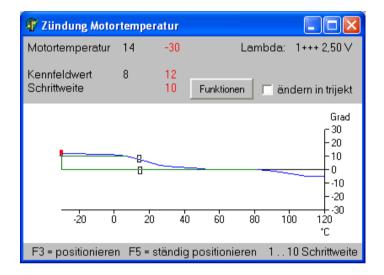


Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 35/62

4. Kennfelder

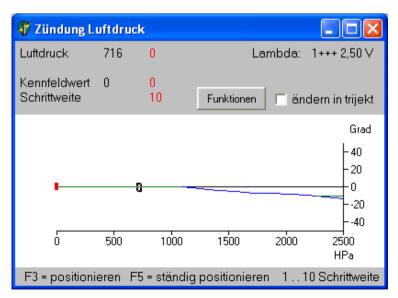
4.14 Zündung Motortemperatur - Kennlinie

Im kalten Zustand will man den Motor häufig mit einer etwas erhöhten Frühzundung betreiben, damit der Leerlauf stabiler wird. Andere geben Spätzundung, um die Lambdasonde schneller aufzuheizen. Diese Möglichkeiten kann man in dieser Kennlinie einstellen. Der Wert, der sich aus dieser Kennlinie ergibt, wird auf den Wert aus dem Zündungskennfeld aufaddiert. **Diese Kennlinie wird nur im Leerlauf ausgeführt!**



4.15 Zündung Luftdruck - Kennlinie

Bei hohem Ladedruck ist die Klopfneigung eines Motors sehr groß. Deshalb sollte man in dieser Kennlinie die Zündung bei hohem Luftdruck etwas zurücknehmen. Der Wert, der sich aus dieser Kennlinie ergibt, wird auf den Wert aus dem Zündungskennfeld aufaddiert.



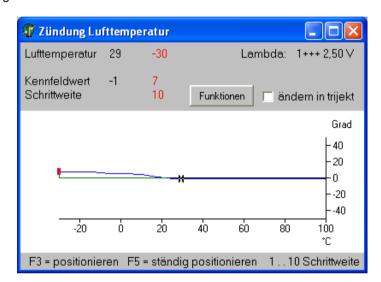


Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 36/62

4. Kennfelder

4.16 Zündung Lufttemperatur - Kennlinie

Wird die Ansaugluft zu heiß (z.B. bei Turbomotoren), so neigt der Motor zu unkontrollierten Frühzündungen (Klopfen/Klingeln). Um dieses zu vermeiden, kann man in dieser Kennlinie die Zündung bei hohen Ansauglufttemperaturen etwas zurücknehmen. Der Wert, der sich aus dieser Kennlinie ergibt, wird auf den Wert aus dem Zündungskennfeld aufaddiert.



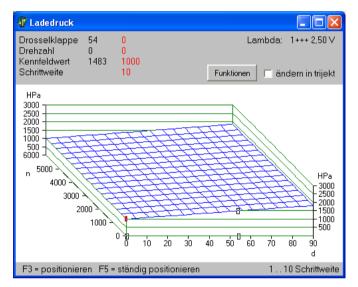


Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 37/62

4. Kennfelder

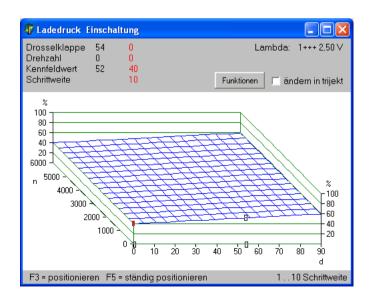
4.17 Ladedruck - Kennfeld

Bei einem Turbomotor lässt sich der Ladedruck über ein so genanntes Ladedruckventil regeln. In diesem Kennfeld kann für jeden Betriebspunkt (Drosselklappe/Drehzahl) der gewünschte Ladedruck angegeben werden.



4.18 Ladedruck Einschaltung - Kennfeld

Da die Ladedruckregelung systembedingt relativ langsam ist, muss über dieses Kennfeld das Ladedruckventil voreingestellt werden, wenn der Betriebspunkt durch Betätigung der Drosselklappe oder über eine Drehzahländerung verschoben wird. Die eigentliche Ladedruckregelung bewirkt nur noch ein gezieltes Nachregeln **nach unten**, auf den gewünschten Sollwert.



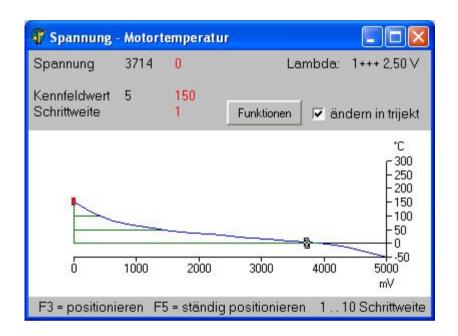


Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 38/62

4. Kennfelder

4.19 Spannung-Motortemperatur - Kennlinie

Die aktuelle Motortemperatur wird über diese Kennlinie berechnet. Dazu muss der Sensor möglichst bei jedem Spannungspunkt der Kennlinie eingemessen werden.



Diese Kennlinie ist nur aktiv, wenn in den Einstellwerten unter Motortemperatur der Wert für "Motortemperatur aus Kennlinie" eingestellt wurde.

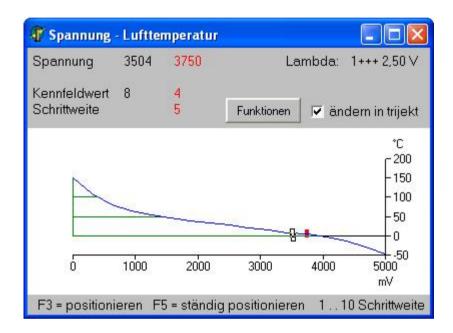


Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 39/62

4. Kennfelder

4.20 Spannung-Lufttemperatur - Kennlinie

Die aktuelle Lufttemperatur wird über diese Kennlinie berechnet. Dazu muss der Sensor möglichst bei jedem Spannungspunkt der Kennlinie eingemessen werden.



Diese Kennlinie ist nur aktiv, wenn in den Einstellwerten unter Lufttemperatur der Wert für "Lufttemperatur aus Kennlinie" eingestellt wurde.



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 40/62

5. Anhang

5.1 Einführung in die Begriffe "Programm" und "Daten"

Die Begriffe "Programm" und "Daten" werden häufig missverstanden, deshalb hier eine kurze Erklärung:

Im "Programm" ist festgelegt, wie das Motorsteuergerät die Daten, die Sie im **trijekt** Motorsteuergerät eingegeben haben verarbeitet.

Das Programm wird von der **trijekt GmbH** erstellt und ständig verbessert und erweitert. Das aktuelle Programm steht auf www.trijekt.de zum Download bereit.

Welche Programmversion in Ihrem Steuergerät vorhanden ist, wird in Win trijekt hinter dem Begriff "Software" angezeigt.

Die "Daten" sind die Einstellwerte Ihres Motors, die Sie speziell für Ihren Motor im **trijekt** Motorsteuergerät angegeben haben. Hierzu gehören z.B. alle Einstellwerte, Einspritz- und Zündkennfelder, Schaltausgänge usw.



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 41/62

5. Anhang

5.2 Passwort in trijekt

Durch die Vergabe eines Passwortes im **trijekt** Motorsteuergerät verhindert man, dass Endkunden oder andere Anwender einzelne Daten, Einstellwerte oder Kennfelder ändern können.

Sinn der Passwortnummer ist es, dass Sie als Fahrzeug-/Motorhersteller verschiedene Passwörter in den einzelnen Motorsteuergeräten vergeben können und dennoch anhand einer einfachen Liste mit Passwortnummer und zugehörigem Passwort immer schnell das richtige Passwort griffbereit haben.

Die Passwortnummer wird im Menüfenster immer angezeigt. Sie muss >0 sein! 0 = kein Passwort

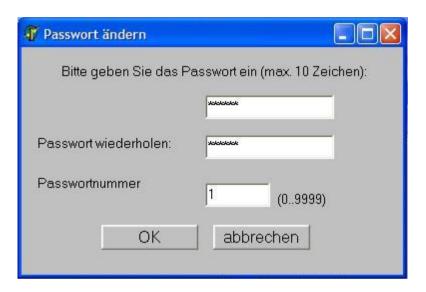


Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 42/62

5. Anhang

5.2.1 Passwort im trijekt Motorsteuergerät einrichten

- trijekt Software starten
- Menüfunktion 'Extras / Passwort ändern' anklicken
- "Passwort ändern" Feld erscheint



- Passwort und zugehörige Passwort-Nummer eingeben (frei wählbar)

HINWEIS:

Soll das Passwort vollständig aus dem **trijekt** Motorsteuergerät gelöscht werden, müssen im Feld "Passwort ändern" alle Eingabefelder leer sein!

- Button "OK" anklicken
- ins Flash sichern (mit Taste F2)



- Zündung aus- und wieder einschalten
- Das **trijekt** Motorsteuergerät wurde nun mit einem Passwort versehen



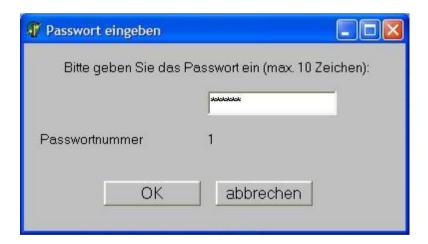
Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 43/62

5. Anhang

5.2.2 Passwort eingeben

Diese Funktion ist nötig wenn:

- Sie Daten, Einstellwerte oder Kennfelder in einem **trijekt** Motorsteuergerät verändern möchten, in dem ein Passwort festgelegt wurde
- Sie ein anderes Passwort im trijekt Motorsteuergerät vergeben wollen
- Sie das Passwort im trijekt Motorsteuergerät vollständig löschen möchten
- Sie mit einem **trijekt** Motorsteuergerät das mit einem Passwort versehen wurde eine Exportdatei erstellen möchten, die beim späteren Importieren das vorhandene Passwort ändert
 - die Funktion ist nur nötig wenn ein Passwort im trijekt Motorsteuergerät vergeben wurde
 - trijekt Software starten
 - Menüfunktion 'Extras / Passwort eingeben' anklicken
 - "Passwort eingeben" Feld erscheint



- Passwort eingeben (die zugehörige Passwortnummer wird angezeigt)
- Button "OK" anklicken



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 44/62

5. Anhang

5.3 Datenexport

Datenexport bedeutet, dass Daten aus dem **trijekt** Motorsteuergerät heraus exportiert werden!

Durch verwenden der "Export"-Funktion erstellen Sie auf Ihrem PC eine Datei, in der alle Daten, Einstellwerte, Kennfelder, Fehlerspeicher-Definitionen usw. des **trijekt** Motorsteuergerätes enthalten sind.

Die erstellte Datei kann anschließend mit der Import-Funktion nur in Steuerungen übertragen werden, welche den selben Steuerungstyp, Hersteller und Typnummer haben.

Das Passwort muss ebenfalls identisch sein.

Die Datei hat die Endung .TJD



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 45/62

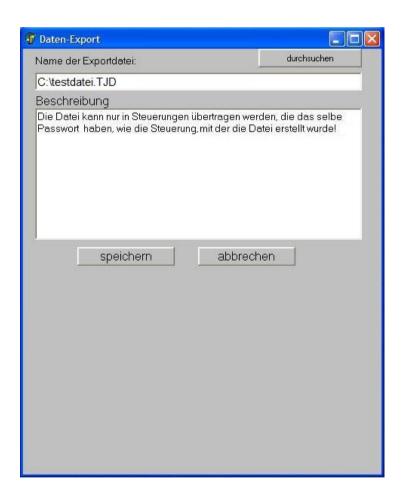
5. Anhang

5.3.1 Exportdatei erstellen

Diese Funktion wird automatisch verwendet, wenn in der Quellsteuerung ein Passwort vorhanden aber nicht 'eingegeben' ist. (siehe Punkt 1.2)

Es muss in der Steuerung des Kunden das selbe Passwort bereits vorhanden sein. Der Kunde braucht das Passwort nicht einzugeben.

- trijekt Software starten
- Menüfunktion 'Datei / Datenexport' anklicken
- "Daten-Export" Feld erscheint



- gewünschten Dateinamen eingeben
- bei Bedarf kann zusätzlich eine beliebige Beschreibung eingegeben werden
- Button "speichern" anklicken
- warten bis die Datei fertig erstellt wurde



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 46/62

5. Anhang

5.3.2 Exportdatei erstellen (erweiterte Funktionen)

Mit dieser Funktion können Sie zusätzlich das Passwort im **trijekt** Motorsteuergerät Ihres Kunden ändern, sobald er die Datei importiert. Dadurch verhindern Sie, dass Ihr Kunde im Laufe der Zeit durch irgendwelche Umstände das Passwort für sein **trijekt** Motorsteuergerät heraus bekommt und dann eigenmächtig Daten ändern könnte.

Es können 3 weitere Passwörter angegeben werden. Die Datei kann somit in alle Steuerungen eingelesen werden, die eines der folgenden 5 Passwörter enthält:

- 1.Passwort der Quellsteuerung
- 2.Passwort hinter 'neues Passwort'
- 3.eines der drei Passwörter unter: 'ersetzt alte Passwörter'

Soll für eine Steuerung in der kein Passwort vorhanden ist eine Exportdatei erstellt werden, so darf in der Quellsteuerung auch kein Passwort eingerichtet sein und auch kein weiteres Passwort bei der Erstellung der Exportdatei angegeben werden.

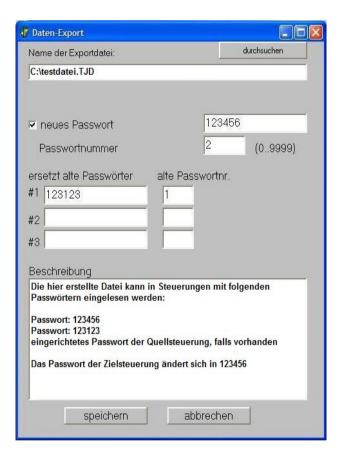
Es ist mit dieser Funktion **nicht** möglich ein Passwort in einem **trijekt** Motorsteuergerät anzulegen, in dem kein Passwort vorhanden ist!



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 47/62

5. Anhang

- trijekt Software starten
- Passwort eingeben, falls eingerichtet (siehe Punkt 1.2)
- Menüfunktion 'Datei / Datenexport' anklicken
- "Daten-Export" Feld erscheint





- gewünschten Dateinamen eingeben
- gewünschte Passwörter unter: 'neues Passwort' und 'ersetzt alte Passwörter' mit den dazugehörigen Passwortnummern eingeben
- Button "speichern" anklicken
- warten bis die Datei fertig erstellt wurde



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 48/62

5. Anhang

5.4 Datenimport

5.4.1 Importdatei in trijekt einlesen

- trijekt Software starten
- Menüfunktion 'Datei / Datenimport' anklicken
- "Import" Feld erscheint



- Dateiname der Importdatei eingeben (Passwort, Steuerungstyp, Hersteller und Typnr. in der Steuerung müssen mit den Daten der Importdatei übereinstimmen, andernfalls wird die Datei nicht übertragen!)
- Button "nach trijekt senden" anklicken



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 49/62

5. Anhang



- die Datei wird nach trijekt übertragen



- 15sek. warten
- Button "OK" anklicken
- Die Daten sind nun von Ihrer Festplatte in Ihr trijekt Motorsteuergerät übertragen worden



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 50/62

5. Anhang

5.5 Datensicherung

Die Funktion "Datensicherung" ist ähnlich dem Datenexport/Import.

Der Unterschied liegt darin, dass die Einstellwerte und Kennfelder nicht in einer zusammenfassenden Datei, sondern in mehreren einzelnen Dateien abgelegt werden. So entspricht z.B. jede Datei einem Kennfeld.

Der Vorteil der Datensicherung gegenüber der Datenexport/Import Funktion besteht darin, dass Einstellwerte und Kennfelder nach erfolgter Datensicherung auch "offline", also ohne eine angeschlossene **trijekt** Steuerung, angesehen und bearbeitet werden können.

Die Datensicherung ist somit prinzipiell eine Stapelverarbeitung der Funktionen "Laden" und "Speichern", die auch einzeln in den Kennfeldern und in den Einstellwerten ausgeführt werden können.

Es ist mit der Datensicherung möglich mehrere Datenstände abzuspeichern. Diese werden mit dem entsprechenden Datum auf dem PC abgelegt. Werden Daten mit der Datensicherung in die **trijekt** Steuerung übertragen, wird automatisch immer der aktuellste Stand vom PC ausgewählt.



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 51/62

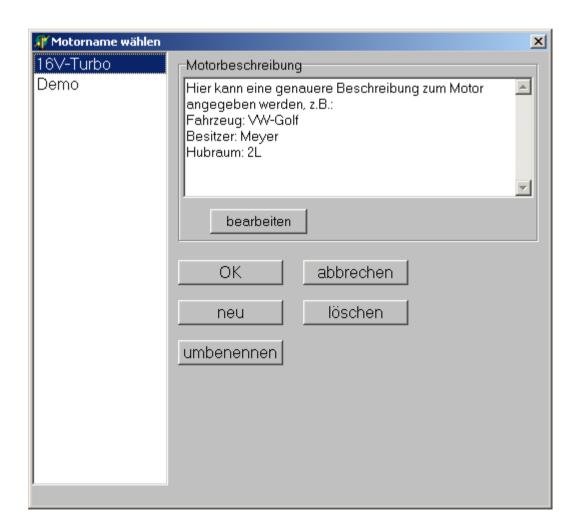
5. Anhang

Bevor mit der Datensicherung gearbeitet werden kann, muss der "Motorname" auf dem PC angelegt und/oder ausgewählt werden.

Über das Menüfenster "**Datei**" -> "**Motorname**" öffnet sich das Fenster "**Motorname wählen**". Den gewünschten Motornamen wählen Sie einfach durch einen Doppelklick aus.

Wenn Sie einen neuen Motornamen erstellen möchten, gehen Sie wie folgt vor:

Über den Button "**neu**" wird der neue Motorname angelegt. (in diesem Beispiel: "16V-Turbo"). Im Feld "Motorbeschreibung" kann, nachdem der Button "**bearbeiten**" angeklickt wurde, eine Beschreibung des Motors angegeben werden.



Nachdem der gewählte Motorname mit dem Button "**OK**" bestätigt wurde, wird dieser auch im **trijekt**-Fenster hinter dem Begriff "Motorname:" angezeigt.

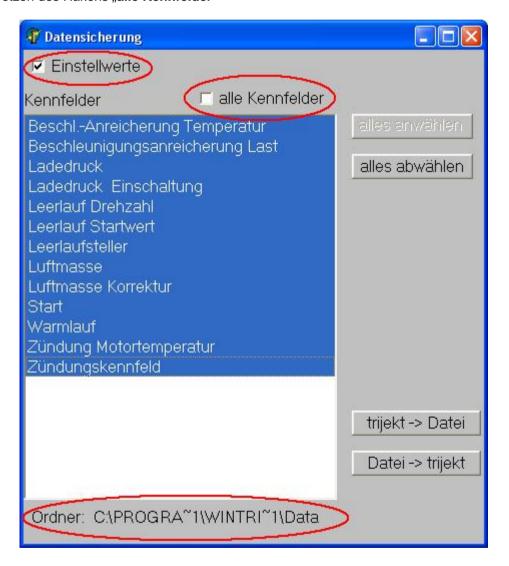


Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 52/62

5. Anhang

Nun kann die Datensicherung durchgeführt werden:

Über das Menüfenster "**Datei**" => "**Datensicherung**" gelangen Sie in das Dialogfenster "Datensicherung". Es werden zunächst nur die "aktiven" Kennfelder angezeigt. (d.h. wenn Sie z.B. einen Saugmotor haben, erscheint hier nicht das Kennfeld "Ladedruck", da es nicht benötigt wird) Wenn Sie die nicht benutzten Kennfelder trotzdem anzeigen/übertragen möchten, geschieht dies durch Setzen des Hakens "**alle Kennfelder**"



Der Ort der Datensicherung kann nicht verändert werden.

Die Daten werden grundsätzlich im Installationsverzeichnis von Win trijekt im Unterverzeichnis "Data" abgespeichert. In der Regel ist dies das Verzeichnis:

"C:\Programme\win trijekt\Data"

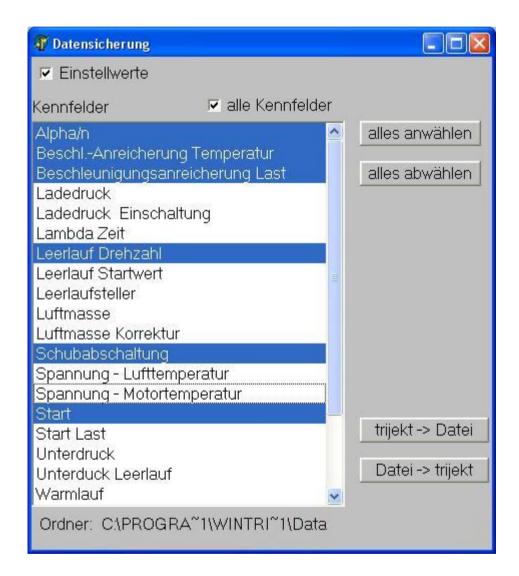
Hier gibt es anschließend für jedes Kennfeld eine einzelne Datei.



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 53/62

5. Anhang

Sie haben die Möglichkeit auszuwählen ob die Einstellwerte und welche Kennfelder übertragen werden sollen und in welche Richtung die Übertragung geschieht. Sie können mehrere einzelne Kennfelder gezielt an- oder abwählen, indem Sie während der Auswahl die "Strg"-Taste gedrückt halten.



Nun können Sie wählen in welche Richtung die Daten übertragen werden sollen:

"trijekt -> Datei"

bedeutet, dass die Kennfelder aus der Steuerung auf dem PC gesichert werden.

"Datei -> trijekt"

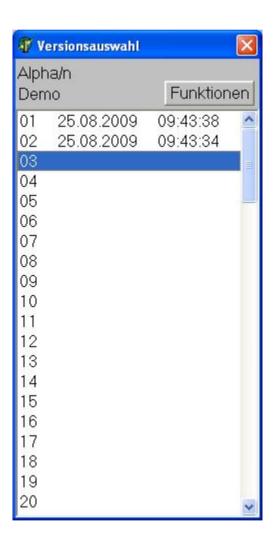
bedeutet, dass die aktuellsten zuvor gesicherten Kennfelder vom PC in die trijekt Steuerung übertragen werden.



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 54/62

5. Anhang

Die einzelnen Kennfelder können nun auch im "Offlinemodus", ohne angeschlossene Steuerung geladen werden. Dazu muss der Motorname ausgewählt (siehe oben) und das gewünschte Kennfeld geöffnet werden. Über einen Klick auf den Button "Funktionen" => "Laden" öffnet sich das Fenster mit den verschiedenen Versionsständen. Den gewünschten Versionsstand wählen Sie durch einen Doppelklick aus. Nach der Bearbeitung des Kennfelds kann dies durch einen Klick auf "Funktionen" => "Speichern" wieder auf dem PC abgespeichert oder durch "nach trijekt senden" in die Steuerung übertragen werden.





Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 55/62

5. Anhang

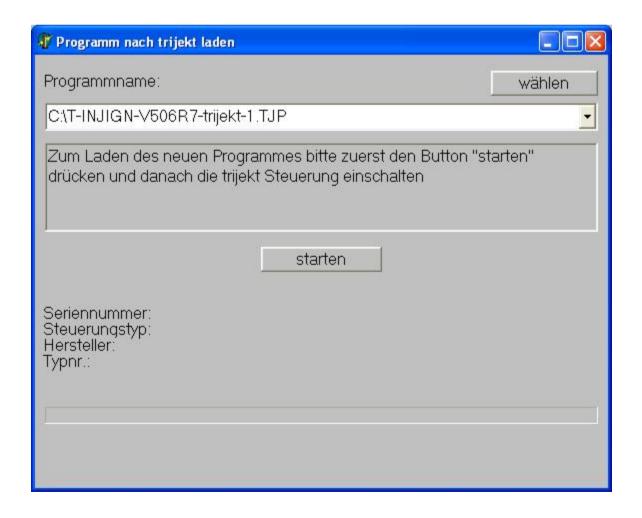
5.6 Programm update

Vor einem Programm update sollte unbedingt eine Exportdatei erstellt werden, die nach abgeschlossenem Programmupdate über die Funktion Datenimport in das trijekt Steuergerät eingelesen wird!

Um ein Programm update vorzunehmen, müssen Sie in Win trijekt im Menüfenster "Extras" den Punkt "Programm update" anwählen.

Das Fenster "Programm nach **trijekt** laden" erscheint.

Wählen Sie die Programm-Datei aus (Zu erkennen an der Endung .TJP) Klicken Sie auf den Button "Starten"





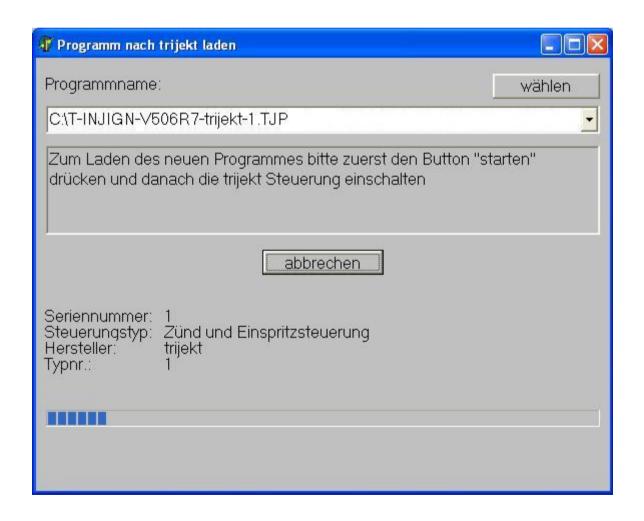
Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 56/62

5. Anhang

Schalten Sie nun die Zündung aus, trennen die Zündspulen von der Versorgungsspannung und klicken auf "OK"



Anschließend schalten Sie die Zündung wieder ein Das Programm wird nun automatisch nach **trijekt** übertragen





Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 57/62

5. Anhang

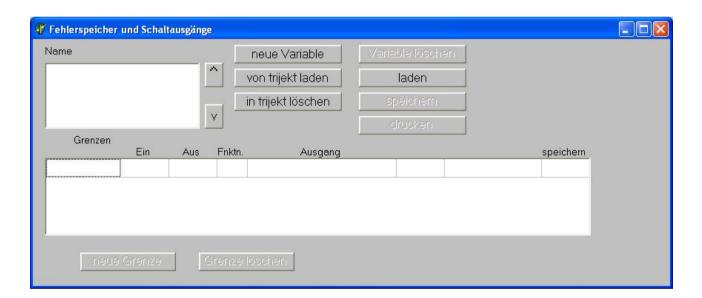
5.7 Schaltausgänge und Fehlerspeicher definieren

Jeder Ausgang, der nicht für den Betrieb des Motors benötigt wird, kann als frei programmierbarer Schaltausgang betrieben werden.

(Wenn z.B. ein Motor mit Einfachzündspule mit Zündverteiler betrieben wird, so benötigt man den Zündausgang B nicht zum Betrieb des Motors)

Es sind sowohl ohmsche als auch induktive Lasten möglich! (z.B. Lampen, Relais...)

Um Schaltausgänge und Fehlerdefinitionen festzulegen, müssen Sie in Win trijekt im Menüfenster "Fehler" den Punkt "Fehler und Schaltausgänge definieren" anwählen. Das Fenster "Fehlerspeicher und Schaltausgänge" erscheint.





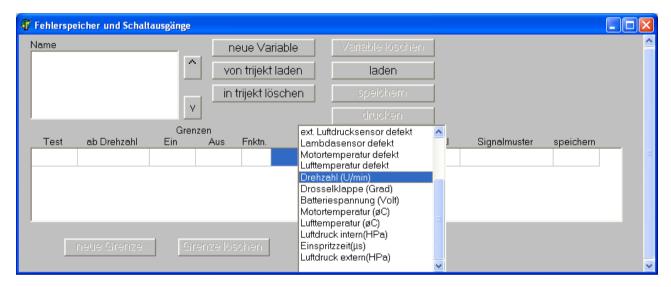
Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 58/62

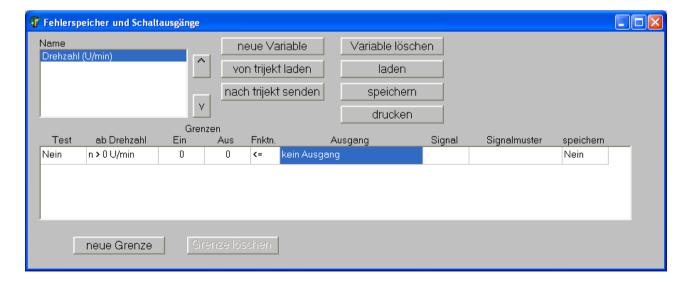
5. Anhang

Um einen Ausgang, oder einen Fehler zu definieren, muss Win trijekt mit dem **trijekt** Steuergerät verbunden sein (Online Ein)

Sie möchten z.B. dass **trijekt** einen Ausgang schaltet, wenn die Drehzahl einen Wert von über 7000U/min annimmt und diesen Ausgang wieder abschaltet, wenn der Wert 6900U/min unterschreitet:

- klicken Sie auf den Button "neue Variable"
- wählen Sie die von Ihnen gewünschte Variable durch einen Doppelklick aus. (hier: "Drehzahl")



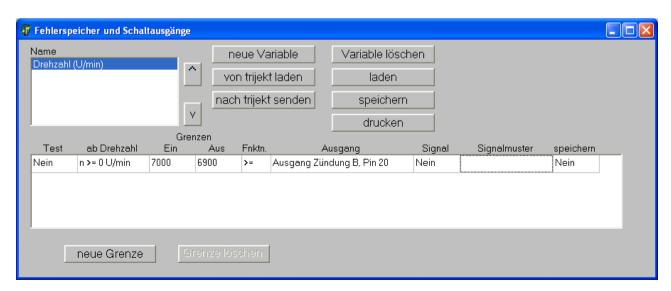




Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 59/62

5. Anhang

- im Feld "Test" legen Sie fest, ob der gewünschte Ausgang beim Einschalten der Zündung für
 2 Sekunden eingeschaltet werden soll (Funktionskontrolle)
- im Feld "ab Drehzahl" legen Sie fest, ob der Ausgang nur bei laufendem, Motor (n > 0) oder auch bei stehendem Motor (n >= 0) geschaltet werden soll
- im Feld "Ein" legen sie die Grenze fest, bei der der Ausgang eingeschaltet werden soll (hier: 7000U/min)
- Im Feld "Aus" legen Sie die Grenze fest, bei der der Ausgang ausgeschaltet werden soll (hier: 6900U/min)
- im Feld "Fnktn" legen Sie die Funktion fest, mit der der Ausgang eingeschaltet werden soll (hier: bei Drehzahlen **über** 7000U/min, somit wird als Funktion ">=" gewählt)
- im Feld Ausgang legen Sie fest, welcher freie Ausgang geschaltet werden soll (in unserem Beispiel ist ein Motor mit Verteilerzündung eingestellt, wodurch Zündausgang B nicht zum Betrieb des Motors benötigt wird, deshalb wurde "Zündausgang B, Pin 20" gewählt)
- im Feld "Signal" legen Sie fest, ob ein bestimmtes Bitmuster am Ausgang ausgegeben werden soll (Blink-Code)
 - Wählen Sie "nein", so ist das nächste Feld "Signalmuster" nicht relevant und der Ausgang wird dauerhaft eingeschaltet
 - Wählen Sie "ja", so müssen Sie im Feld "Signalmuster" eine 16-Bit Signalfolge (z.B.1010101010101010) eintragen
 Jedes Bit hat eine Dauer von 200ms, wodurch das gesamte Signalmuster
- eine Dauer von 3,2s hat
 werden mehrere Variablen "**ohne Signalmuster**" für den selben Ausgang definiert, so werden diese von **trijekt** mit der Funktion "**und**" verknüpft,
- d.h. es müssen alle Bedingungen erfüllt sein, damit der Ausgang geschaltet wird
- werden mehrere Variablen "**mit Signalmuster**" für den selben Ausgang definiert, so wird grundsätzlich das Signalmuster mit der höchsten Priorität ausgegeben
 - die Reihenfolge im Feld "Name" stellt die Priorität dar (je höher die Variable im Feld "Name" steht, umso höher ihre Priorität) Mit den Buttons ^ und v können Sie die Priorität der Variablen verändern
- im Feld "Speichern" legen Sie fest, ob ein Eintrag im Fehlerspeicher erfolgen soll
- mit dem Button "neue Grenze" können Sie weitere Bedingungen festlegen, die durch die gewählte Variable (hier: Drehzahl) erfüllt werden





Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 60/62

5. Anhang

Durch einen Klick auf den Button "nach trijekt senden"
 (Fenster "nach trijekt senden" erscheint und muss mit OK bestätigt werden)
 werden die Einstellungen in trijekt gespeichert



- Schalten Sie anschließend die Zündung aus und wieder ein um die Programmierung des Ausgangs abzuschließen

Anmerkung:

Wenn bei einem Ereignis gleichzeitig ein Schaltausgang mit Bitfolge (Blink-Code) **und** ein Eintrag in den Fehlerspeicher erfolgen soll, so ist dies nicht möglich in einer Zeile einzutragen.

Es kann aber über den Button "neue Grenze" eine zweite Zeile erstellt werden, so dass man in der einen Zeile einstellt, dass der Ausgang blinken soll und in der zweiten Zeile ohne Ausgang nur der Eintrag in den Fehlerspeicher vorgenommen wird.



Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 61/62

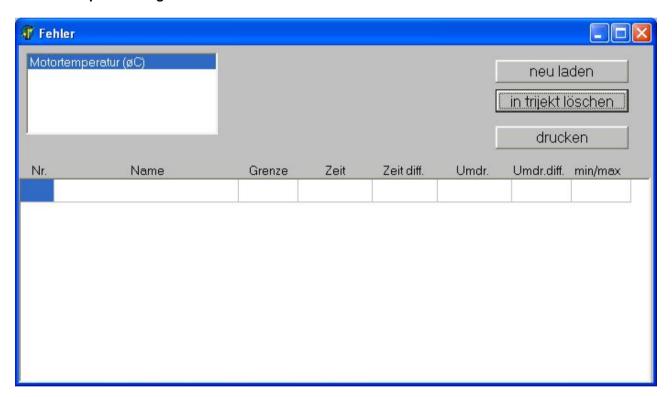
5. Anhang

5.8 Fehlerspeicher auslesen

Sind Fehler nach den von Ihnen eingestellten Definitionen vorhanden, so können Sie diese jederzeit im Fehlerspeicher einsehen.

Um den Fehlerspeicher einzusehen, müssen Sie in Win trijekt im Menüfenster "Fehler" den Punkt "Fehler anzeigen" anwählen. Das Fenster "Fehler" erscheint.

In diesem Beispiel wurde eingestellt, dass bei einer Motortemperatur über 110°C ein Fehlereintrag in den Fehlerspeicher beginnen und nach Unterschreiten von 105°C beendet werden soll.

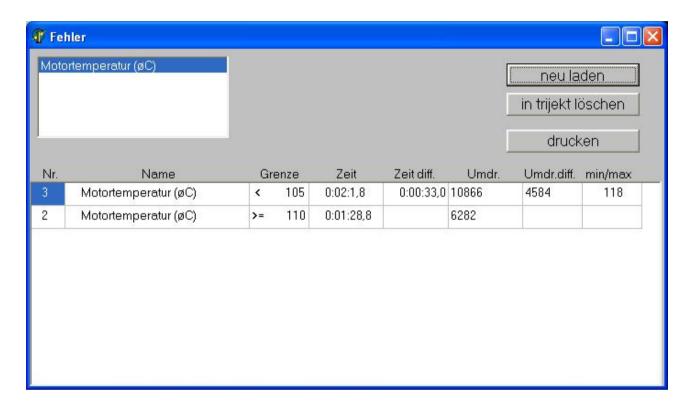




Version: 1.00R0 19.06.2012 Seite 62/62

5. Anhang

- klicken Sie auf den Button "neu laden" um die Fehlerspeichereinträge aus dem **trijekt** Steuergerät zu laden



Im Fehlerspeicher werden die aufgetretenen "Fehler" (Über- und Unterschreitung der eingestellten Grenzen) in ihrer Reihenfolge von unten nach oben aufgelistet.

In unserem Beispiel wurde die festgelegte Motortemperatur von 110°C nach einer Zeit von 1min und 28s (seit "Zündung ein") überschritten.

Der Stand der Motorumdrehungen war zu diesem Zeitpunkt 6282.

Nach einer Zeit von 2min und 1s wurde die festgelegte Temperatur von 105 unterschritten. Die Zeit-Differenz zur "Überschreitung der Grenze" (und somit die Dauer des Fehlers) beträgt 33s (bzw.4584 Umdrehungen). Der Zählerstand der Umdrehungen betrug zu diesem Zeitpunkt 10866 Der max. erreichte Wert betrug 118°C

Durch einen Klick auf den Button "in trijekt löschen" wird der Fehlerspeicher gelöscht.